Die Senatorin für Kinder und Bildung

Freie Hansestadt Bremen

Die Senatorin für Kinder und Bildung
Rembertiring 8-12 · 28195 Bremen

Sevgili veliler, çocuğunuzun okula kaydına yönelik olarak, Çocuk ve Eğitim Senatöründen Almanca bir başvuru belgesi aldınız. İçeriğini bu örnek mektupta sizin için tercüme ettik..

Bilgilendirme

Anja Horstmann
Tel. 361-18389

Petra Reinhardt
Tel. 361-4935

Okul kaydı ile ilgili mesaj

Velilerine

Burada çocuğun adı yazılacak

Bremen, 1 Aralık 2017

Çocuğunuz için 2018/2019 öğretim yılına yönelik okul başvurusu

Sevgili veliler,

Çocuğunuz 30 Haziran 2018'de altı yaşında olacağından, 2018/2019 öğretim yılında okula gitmek zorunda kalacaktır. Bu, çocuğunuzu belirtilen gün ve saatlerde aşağıda adı geçen ilkokula kaydettirmeniz gerektiği anlamına gelmektedir.

Bölgenizde çocuğunuzun gideceği okul

Size gelen yazıda bu bölümde
Ilkokulunuzun adı ve irtibat bilgileri bulunacaktır.

Başvuracağınız okulun başvuru saatleri aşağıdaki gibidir:

Bir sonraki bölümde ilkokulunuzun başvuru saatleri
ve bilgilendirme toplantılarının tarihleri yer almaktadır:
- Veli gecesi bilgileri
- Açık günün tarihi
- Kayıt töreni
- ve, gerekirse, ayrıca bir açıklama

Ne yapmalıyım?

Lütfen çocuğunuzu Ocak ayında belirtilen ilkokula (kayıt yapılacak okula) kaydettirin. Lütfen bu yazıyı ve ayrıca çocuğunuzun doğum belgesini kayıt için yanınızda bulundurun. Eğer bir velayet kararı mevcut ise kayıt sırasında bu da gerekecektir.

Çocuğumu başka bir okula kaydettirmek istersem ne olur?

Çocuğunuzun yukarıda belirtilenden başka bir ilköğretim okuluna kaydolması gerekiyorsa, lütfen 26 Ocak 2018 tarihine kadar yukarıdaki ilkokula resmi olmayan bir başvuru yapın.
Çocuğunuzun seçeceğiniz ilkokula kabul edilip edilmeyeceği, mevcut boş yerlere ve yasal düzenlemelere bağlı olup Nisan 2018'de kararlaştırılacaktır.
Çocuğunuz bir özel ilkokula kayıtlı ise, 15 Şubat 2018 tarihine kadar devlet okulunda yerden feragat ettiğinize dair bir beyan imzalamalısınız. Bu beyanı özel ilkokulda bulabilirsiniz.

Aşağıda size ayrıca Bremen'deki ilkokullar ve kayıt işlemleri hakkında bazı genel bilgiler vermek istiyorum:

Bremen'de üç çeşit resmi ilkokul vardır:

1) Güvenilir ilkokullarda çocuklar her gün saat 8'den 13'e kadar ders görür ve bakılırlar.
2) Bağlı tam gün ilkokullarda çocuklar okul modeline göre her gün saat 08:00'den 15:00'a kadar veya üç gün 08:00'dan 16:00'a kadar ve iki gün 08:00'dan 14:00'a kadar eğitim görür ve bakılırlar.
3) Açık tam gün ilkokullarda tüm çocuklar her gün saat 08:00'dan 13:00'a kadar ders görür ve bakılırlar. Ayriyeten saat 15:00'a veya 16:00'a kadar isteğe bağlı rehberlik zamanı vardır. Kayıt sırasında daha fazla bilgi alırsınız.

Çocuğunuzun kayıt için hangi okul biçimine uygun olduğunu ekteki bilgi formundan öğrenebilirsiniz. Ders öncesi ve sonrası daha ileri bakım seçenekleri hakkında kayıt sırasında bilgi alabilirsiniz.

Ağır mağduriyet nedir?

Ağır mağduriyet aşağıdaki durumlarda söz konusudur:

(a) Engelli bir çocuğunuz var ve atanılan okulda bu engellilik durumu için gerekli yapısal donanım mevcut değil veya
(b) Kardeş çocuğu halen başka bir okula gidiyor ve çocuklarınız ayrı okullara gitmek zorunda kaldıklarında bu durumun sizin mesleki ve ailesel durumunuz açısından önemli sorunlara yol açabilir.

Ağır mağduriyet durumu kayıt süresi içinde- en geç 26.01.2018 tarihine kadar- ilgili kanıtlarla birlikte kayıt yapılmak üzere belirlenen okula bildirilmek zorundadır. Bu süre içinde yapılmayan ve nedeni kanıtlanamayan başvurular kabul edilmeyecektir!
Kardeş çocuğu nedeniyle ağır mağduriyet durumunda çocuğunuza, belirlenen okula kayıt yaptırması durumunda uygulanacak olan işlemlerin aynısı uygulanır. Bununla birlikte, kayıt için okul yerlerinin sayısı yetersizse, parti ilgili okula kabul edilmesine kura çekilerek karar verecektir.
İlgili bölgeden çocukların kabulünden sonra okulda hala yer varsa, öncelikle kardeşler kabul edilir. Aksi halde kura çekilir.

Özel eğitim ihtiyacı durumunda ek eğitim

Çocuğunuzun bilinen bir özel eğitime ihtiyacı varsa, okula kayıt sırasında lütfen haber verin. Çocuğunuz bu durumda özel ihtiyaçlarını uygun şekilde karşılayacak bir okulda yer alır.

Çocuğumun okula gitmesini nasıl ve ne zaman erteleyebilirim?

Okul çağındaki çocukların okula gitmeleri, önemli sağlık nedenleri varsa bir yıl ertelenebilir. Bunun gerekli olup olmadığına Çocuk ve Eğitim Senatörü, alınacak bir eğitim sağlığı uzmanı raporuna dayanarak karar verir.

Diğer sorularınız?

Çocuğunuzun kayıt işlemiyle ilgili başka sorularınız için kayıt yaptıracağınız okul size memnuniyetle yardımcı olacaktır, ayrıca bizi de doğrudan arayabilirsiniz.

Saygılarımızla
Vekaleten

(İmza)
Horstman